



ST. NICHOLAS ORTHODOX CHURCH

Orthodox Church in America
Diocese of the Midwest

1000 Barber Lane, Joliet, IL 60435

Fr. Mykola BODNARCHUK, Rector

Rectory: (815) 725-4742

Cell: (630) 559-5785

Deacon David HANNEMAN

Cell: (815) 474-3674

stnicholasjoliet.org

mykolabodnarchuk@gmail.com

<https://m.facebook.com/stnicholasjoliet/>



3RD SUNDAY AFTER PENTECOST

July 11, 2021

Romans 5:1-10 (Epistle)

Tone 2

114 Year, Issue 28

Matthew 6:22-33 (Gospel)

A warm welcome to everyone joining us for worship.

If you are without a spiritual home, please make OUR HOME, YOUR HOME.

TODAY All Saints of Britain and Ireland; Finding of the Relics of Saint Hilarion, Archbishop of Verey (†1998); Greatmartyr Euphemia the All-praised (†451); Bl. Princess Olga (in Baptism Elena) (†969); Hieromartyr Cindeus, Presbyter, of Pamphylia (†3RD-4TH c.).

9:40 am Third & Sixth Hours; Confession

10:00 am **Divine Liturgy- LIVE Stream on St. Nicholas Facebook Page**

11:40 am **Fellowship**

Saturday, July 17

4:50 pm Ninth Hour

5:00 pm **Great Vespers - LIVE Stream on St. Nicholas Facebook Page**

Sunday, July 18 4TH Sunday after Pentecost; Fathers of the 1ST Six Ecumenical Councils; Martyr Emilian of Silistria in Bulgaria (†363); Martyr Hyacinth of Amastridea (†4TH c.); Ven. John the Long-suffering of the Kiev Near Caves (†1160); Ven. Pambo, Recluse, of the Kiev Far Caves (†13TH c.); Ven. Pambo, Hermit, of Egypt (†4TH c.); Monastic Martyrs Grand Duchess Elizabeth and Barbara (†1918—July 5TH O.S.); The "Tolga" Icon of the Mother of God (†1314).

9:40 am Third & Sixth Hours; Confession

10:00 am **Divine Liturgy - LIVE Stream on St. Nicholas Facebook Page**

11:40 am **Fellowship**

Friday, July 23

7:00 pm **Orthodoxy Study - LIVE Stream on St. Nicholas Facebook Page**

Troparion Tone 1 (*St. Olga*)

Giving thy mind the wings of divine understanding, thou didst soar above visible creation seeking God the Creator of all. When thou hadst found Him, thou didst receive re-birth through baptism. As one who enjoys the Tree of Life, thou remainest eternally incorrupt, /// O ever-glorious Olga.

MANY THANKS Mike and Iryna BAKER for hosting this mornings Fellowship.

GARAGE SALE With the success of our last garage sale behind us, we are eager to start a new one. On Saturday, July 17th from 9am to 5pm we will host a Garage Sale, all proceeds from the garage sale will go to our parish. Profit from last garage sale was \$951.00. We are also looking for volunteers to help run this event. Please contact Fr. Mykola with any questions.

STEWARDSHIP CORNER Sunday, July 4, 2021 - Donation / Assessments \$620.00

FELLOWSHIP HOUR Please check your schedule and see when you can take your turn! A sign up sheet is hanging up on the hall bulletin board for next months coffee hour rotation.

Come downstairs and socialize with your brothers and sisters in Christ!

MANY YEARS... Happy Birthday to Denise BARAN on July 15TH and Alisa STUDIOVA on July 18TH.
Happy Anniversary to Anna VILCHIS & Jose FELIX on July 9TH, Iryna & Michael BAKER on July 9TH,
Valerie & Andrew HAUG on July 18TH.

May God grant all our celebrants Many Happy and Healthy Years!

MAILING IN YOUR OFFERINGS/TITHES WHEN YOU'RE AWAY Please continue your responsible stewardship by mailing your offerings/tithes even when you are on vacation.

PLEASE REMEMBER IN YOUR PRAYERS the following people, who are in need of God's healing and grace:

June BRADLEY Tom KOMPARE Joseph ORLOVICH Jovan HAUG Lubov SIROTUK Jose FELIX
Katherina BRADLEY Timothy KLEINERT Galyna SHAFRANEC Elena PAVLOVA Alice PISTILLI

Today Epistle (Romans 5:1-10)

Brethren... Therefore, having been justified by faith, we have peace with God through our Lord Jesus Christ, through whom also we have access by faith into this grace in which we stand, and rejoice in hope of the glory of God. And not only that, but we also glory in tribulations, knowing that tribulation produces perseverance; and perseverance, character; and character, hope. Now hope does not disappoint, because the love of God has been poured out in our hearts by the Holy Spirit who was given to us. For when we were still without strength, in due time Christ died for the ungodly. For scarcely for a righteous man will one die; yet perhaps for a good man someone would even dare to die. But God demonstrates His own love toward us, in that while we were still sinners, Christ died for us. Much more then, having now been justified by His blood, we shall be saved from wrath through Him. For if when we were enemies we were reconciled to God through the death of His Son, much more, having been reconciled, we shall be saved by His life.

Апостол Дня (Римлянам 5:1-10)

Братия... Итак, оправдавшись верою, мы имеем мир с Богом через Господа нашего Иисуса Христа, через Которого верою и получили мы доступ к той благодати, в которой стоим и хвалимся надеждою славы Божией. И не сим только, но хвалимся и скорбями, зная, что от скорби происходит терпение, от терпения опытность, от опытности надежда, а надежда не постыжает, потому что любовь Божия излилась в сердца наши Духом Святым, данным нам. Ибо Христос, когда еще мы были немощны, в определенное время умер за нечестивых. Ибо едва ли кто умрет за праведника; разве за благодетеля, может быть, кто и решится умереть. Но Бог Свою любовь к нам доказывает тем, что Христос умер за нас, когда мы были еще грешниками. Посему тем более ныне, будучи оправданы Кровию Его, спасемся Им от гнева. Ибо если, будучи врагами, мы примирились с Богом смертью Сына Его, то тем более, примирившись, спасемся жизнью Его.

Today Gospel (Matthew 6:22-33)

The lamp of the body is the eye. If therefore your eye is good, your whole body will be full of light. But if your eye is bad, your whole body will be full of darkness. If therefore the light that is in you is darkness, how great is that darkness! No one can serve two masters; for either he will hate the one and love the other, or else he will be loyal to the one and despise the other. You cannot serve God and mammon. Therefore I say to you, do not worry about your life, what you will eat or what you will drink; nor about your body, what you will put on. Is not life more than food and the body more than clothing? Look at the birds of the air, for they neither sow nor reap nor gather into barns; yet your heavenly Father feeds them. Are you not of more value than they? Which of you by worrying can add one cubit to his stature? So why do you worry about clothing? Consider the lilies of the field, how they grow: they neither toil nor spin; and yet I say to you that even Solomon in all his glory was not arrayed like one of these. Now if God so clothes the grass of the field, which today is, and tomorrow is thrown into the oven, will He not much more clothe you, O you of little faith? Therefore do not worry, saying, 'What shall we eat?' or 'What shall we drink?' or 'What shall we wear?' For after all these things the Gentiles seek. For your heavenly Father knows that you need all these things. But seek first the kingdom of God and His righteousness, and all these things shall be added to you.

Евангелие Дня (Матфея 6:22-33)

Светильник для тела есть око. Итак, если око твое будет чисто, то все тело твое будет светло; если же око твое будет худо, то все тело твое будет темно. Итак, если свет, который в тебе, тьма, то какова же тьма? Никто не может служить двум господам: ибо или одного будет ненавидеть, а другого любить; или одному станет усердствовать, а о другом нерадеть. Не можете служить Богу и маммоне. Посему говорю вам: не заботьтесь для души вашей, что вам есть и что пить, ни для тела вашего, во что одеться. Душа не больше ли пищи, и тело одежды? Взгляните на птиц небесных: они ни сеют, ни жнут, ни собирают в житницы; и Отец ваш Небесный питает их. Вы не гораздо ли лучше их? Да и кто из вас, заботясь, может прибавить себе росту хотя на один локоть? И об одежде что заботитесь? Посмотрите на полевые лилии, как они растут: ни трудятся, ни прядут; но говорю вам, что и Соломон во всей славе своей не одевался так, как всякая из них; если же траву полевую, которая сегодня есть, а завтра будет брошена в печь, Бог так одевает, кольми паче вас, малoverы! Итак не заботьтесь и не говорите: что нам есть? или что пить? или во что одеться? потому что всего этого ищут язычники, и потому что Отец ваш Небесный знает, что вы имеете нужду во всем этом. Ищите же прежде Царства Божия и правды Его, и это все приложится вам.